

کارکرد دیجیتال میکاپ در سینمای معاصر^۱

تاریخ دریافت: ۱۴۰۱/۰۶/۱۸، تاریخ پذیرش: ۱۴۰۱/۰۴/۲۲

پریا نجم روشن^۲، پیام زین العابدینی^۳

چکیده

اهمیت جلوه‌های بصری دیجیتال در سینمای معاصر سبب شده تا مطالعه و بررسی علوم و فنون این فناوری کارآمد موضوعی حائز اهمیت قلمداد شود. در سینمای امروز استفاده از جلوه‌های ویژه بصری برای خلق شخصیت‌های دیجیتالی در حال گسترش و توسعه است به گونه‌ای که گاه برای مخاطب تشخیص شخصیت واقعی از دیجیتالی غیرممکن است. پژوهش حاضر با هدفی کاربردی در پی ارزیابی حوزه مطالعاتی کمتر شناخته شده در ایران پیرامون دانش دیجیتال میکاپ در سینما است. از این‌روی مراحل شکل‌گیری دیجیتال میکاپ و عناصر اثرگذار بر آن در طول جریان تولید و فیلمبرداری دسته‌بندی و واکاوی شده است. مسئله اصلی پژوهش جستار ویژگی‌های گریم دیجیتالی در آفرینش، حفظ زیبایی‌شناسی و واقع‌نمایی تصاویر است. روش تحقیق کیفی با رویکردی تحلیلی و بر اساس منابع کتابخانه‌ای مکتوب، تصویری و شنیداری است. از این‌روی جهت آشکارسازی مسئله پژوهش فیلم مورد عجیب بنجامین باتن از موارد مطلوب گزینش و تحلیل شده است.

واژگان کلیدی: دیجیتال میکاپ، جلوه‌های بصری، موشن کپچر، مورد عجیب بنجامین باتن، آواتار

۱. مقاله حاضر برگرفته از پایان‌نامه کارشناسی ارشد نگارنده اول تحت عنوان «کارکرد دیجیتال میکاپ در فیلم‌های آواتار و بنجامین باتن» به راهنمایی نگارنده دوم است که در تاریخ ۱۴۰۰/۱۲/۱۸ در دانشکده هنردانشگاه سوره دفاع شده است.

۲. کارشناسی ارشد انیمیشن، دانشگاه سوره، تهران، ایران.

۳. دکتری پژوهش هنر دانشگاه تهران، ایران، تهران (نویسنده مستول).

مقدمه

از ابتدای دهه هشتاد میلادی فناوری دیجیتال به وجود آمد و به تدریج وارد تمامی عرصه‌ها شد. به همین جهت پیوندی ناگستینی میان این فناوری با فیلم‌سازان پیشرو و آثار روز جهان به وجود آمده است. آنچه که سینمای دیجیتال را نسبت به سینمای سنتی مطرح می‌سازد، تنها به کاهش هزینه و صرفه جویی در زمان و انرژی ختم نمی‌شود. ساخت برخی صحنه‌ها در سینمای سنتی غیرممکن یا بسیار ابتدایی و غیرطبیعی بوده و در سینمای دیجیتال امکان‌پذیر، بسیار حرفه‌ای و با کیفیت است. در این خصوص می‌توان به گریم و چهره‌پردازی اشاره کرد که بسیار حائز اهمیت است. امکانی که در سینمای دیجیتال برای شخصیت‌ها به خصوص شخصیت‌های غیرانسانی توسط گریم دیجیتالی به وجود می‌آید بسیار فراتر از توانایی‌هایی است که در سینمای سنتی برای این شخصیت‌ها مهیا می‌شود و گاه با صرف هزینه‌های گزاف گریم و تولید ماتسازی غیرقابل انجام است. تفاوت‌های فراوانی بین سینمای دیجیتال و سنتی وجود دارد که ما تنها به بخشی از آن پرداخته‌ایم.

مثال‌های فراوانی در خصوص استفاده از فناوری دیجیتال میکاپ در سینما وجود دارد که به دلیل کاربردهای فراوان آن مورد استفاده قرار گرفته است. کوزینسکی^۱ می‌گوید: «به نظر من این فناوری فرصت‌هایی واقعاً عالی را در اختیار بازیگران قرار می‌دهد.» نکته اصلی اینجاست که چنین فناوری‌هایی قادر به پرکردن جاهای خالی بسیاری از جمله مدت زمان تولید فیلم و هزینه بازیگران است.

در حالی که استفاده از کاربردهای متفاوت فناوری دیجیتال در کشورهای مختلف رو به گسترش است، اما با وجود ورود تجهیزات سینمای دیجیتال به کشور، کماکان موارد اندکی از آثار تولید شده از تمامی امکانات دیجیتال، همینطور دیجیتال میکاپ استفاده می‌کنند که پژوهش در این زمینه می‌تواند راهنمای جامعه سینمای ایران باشد و چنین پژوهش‌هایی از این حیث پر اهمیت و ضروری به نظر می‌رسد. در سینمای ایران تنها بخشی از مراحل تدوین و فعالیت‌های ناچیزی در زمینه جلوه‌های ویژه به صورت دیجیتال انجام می‌شود و می‌توان گفت در خصوص استفاده از دیجیتال میکاپ، کشور ما از سهم بسیار ناچیزی برخوردار

است. از این روی مسئله اصلی پژوهش حاضر واکاوی این مسئله است که چگونه گریم دیجیتالی می‌تواند در بازآفرینی و حفظ زیبایی‌شناسی و واقع‌نمایی تصاویر اثرگذار باشد؟ بدین‌سان می‌توان سوالات زیر را در جهت آشکار سازی مسئله پژوهش برشمرد.

۱. چگونه دیجیتال میکاپ در سینمای معاصر جهان باعث ایجاد بستری جدید در عرصه فیلم‌سازی شده است؟
۲. چگونه دیجیتال میکاپ می‌تواند در واقع‌نمایی، بازآفرینی و حفظ زیبایی‌شناسی تصاویر اثرگذار باشد؟

پیشینه تحقیق

- امیر حسین خیاطی (۱۳۹۷) در تحقیقی با عنوان «بررسی شکل‌گیری و توسعه بازیگری مجازی در فیلم» که در مقطع کارشناسی ارشد انجام شده نگاشته است: بهره‌گیری از جلوه‌های ویژه کامپیوترا برای خلق شخصیت‌های دیجیتالی روز به روز در حال توسعه و گسترش است و با سرعت به سمت تطابق کامل با واقعیت پیش می‌رود؛ به گونه‌ای که گاه تشخیص شخصیت واقعی از دیجیتال برای بیننده ناممکن است. این تکنیک نه تنها باعث ساخته شدن و بازسازی فیلم‌های فانتزی و علمی-تخیلی شده است بلکه قدم به ژانرهای دیگر سینمایی و حوزه‌های انیمیشن، ویدئو‌گیم، ویدئوکلیپ، تیزرهای تبلیغاتی و صنعت سرگرمی گذاشده است و در تکیب با سایر هنرها[۱] دیجیتال، در حال تبدیل شدن به مEDIUM جدیدی است.

- طباطبایی، سید مسلم (۱۳۷۴) در پژوهشی با عنوان «بررسی رویکردهای ارتقاپذیری در انیمیشن رایانه‌ای با تمرکز بر نقش بازیگری کاراکتر در انیمیشن سه‌بعدی روایی»، در مقطع کارشناسی ارشد تصویر متحرک دانشگاه هنر تهران، پس از مشاهدات دیوید سرمن بر نظریه «واقع‌نمایی ادراکی» استفان پرینس و مفهوم باورپذیری، بر اهداف متوجه رسانه‌نوین دیجیتالی و امکانات ذاتی انیمیشن سه‌بعدی و اثر گذاری بر رویکردهای واقع‌نمایی پرداخته است. در این پژوهش نظریه «رسانه خاصگی» با تکیه بر نظرات نظریه‌پردازانی چون آندره بازن، لف مانوویچ، و جسیکا آلدرد مورد بحث قرار گرفته است و مفهوم بازیگری از نگاه اد هوکس که تمرکز بر کاراکترهای انیمیشن روایی دارد، تشریح می‌شود. سپس، ورطه غریب‌نمایی که چالش باورپذیری کاراکتر سه‌بعدی رایانه‌ای است، بررسی می‌شود.

خاطر نیست که واقع‌گرایی ادراکی از نظر تمام هنرمندان و اینماتورهای دیجیتال صراحتاً به عنوان یک هدف غایی در نظر گرفته شده بود، بلکه این نکته، مهم بود که حالا دیگر واقع‌گرایی ادراکی قابل دستیابی بود» (براؤن، ۱۳۹۸: ۶۶). ویژگی‌های سیستم‌های دیجیتالی نه فقط امکان رهیافت‌های هنری جدید را فراهم می‌آورد، بلکه بسیاری از مفاهیم بنیادین هنری و فلسفی را به چالش می‌طلبد (لوگریس، ۱۳۸۴: ۲۳۷). مارتین لیستر^۶ در مقاله‌ای با عنوان «درآمدی بر جایگاه تصویر در فرهنگ دیجیتال»، بر این نکته تأکید دارد که «فناوری‌ها سرانجام معناهایی تازه می‌آفرینند یا به آنها معناهای تازه داده می‌شود. روشن است که برای شناختن اشیای جدید ممکن است ابزارهای نظری و انتقادی جدیدی مورد نیاز باشد. ولی این ابزارها به بهترین وجه از طریق نقد، تأمل و آزمودن توضیحات قدیمی تر در مواجهه با شرایط جدید و در درون آن شرایط به دست می‌آیند» (ایونر، ۱۳۸۹: ۱۴). سینمای دیجیتال سیر در تجسم ذهنیت و احساس در قالب عینیت اثر هنری را هموارتر می‌کند. با این شیوه دست فیلم‌ساز در نمایش مفاهیم انتزاعی، احساسات پیچیده و تصورات متافیزیک بازتر است (عامری مهابادی، ۱۳۸۵: ۹). پیشرفت‌های رایانه‌ای توانسته‌اند «رخدادهای جاری محیط» را "تغییر" دهد، "دگرگون" کند و باز "ترجمه" کند تا به صورت "وروودی‌های جدید" در "محیطی تعاملی"^۷ بازخورد یابد» (لوگریس، ۱۳۸۴: ۱۶۸). چنین جهانی برگرفته از مدل‌ها یا صورت‌های خیالی است که جز در خودشان هیچ زمینه‌ای در واقعیت ندارند (بودریار، ۱۳۷۴: ۲۵۰-۲۴۵).

جهانی که فناوری دیجیتال خلق می‌کند، به آنچه که در برابر دوربین است، توجه ندارد. به عبارت دیگر، طبیعت مورد نظر نیست، بلکه خلق می‌شود.

واقع‌گرایی سینمایی (فنی)

اندرو دارلی^۸، نظریه‌پرداز رسانه، در کتاب فرهنگ بصری دیجیتال از بازی در سطح و شگرف‌نمایی در ژانرهای رسانه‌های جدید (۲۰۰۰) به عنوان رئالیسم مرتبه دوم نام برده شده است [...] بسیاری از جنبه‌های این نوع واقع‌گرایی

-سروش، بهشید (۱۳۷۴). در پایان نامه کارشناسی ارشدش با عنوان «بررسی خلق فانتزی و تخیل با فن آوری‌های مدرن در سینمای لایواکشن با تأکید بر فیلم‌های ارباب حلقه‌ها»، که در رشته‌ی سینما دانشگاه هنر تهران به انجام رسیده به چگونگی تعاریف و خلق فانتزی‌ها و تخلیات بشری با توجه به روند توسعه فن آوری‌های مدرن در سینمای لایواکشن مربوط به ژانر فانتزی پرداخته و سه‌گانه ارباب حلقه‌هارا از این منظر تحلیل کرده است. محقق تا جایی که مشاهده کرده است تحقیقی در زمینه دیجیتال میکاپ در منابع داخلی مشاهده نکرده است.

پیشینه پژوهش

روش تحقیق این پژوهش کیفی^۹ با رویکردی تحلیلی است و بر اساس مطالعه منابع کتابخانه‌ای، آرشیوهای تصویری و گردآوری اطلاعات انجام می‌شود. بنا به تعریف پاول «اگر اطلاعات موجود در یک زمینه خاص چنان اندک باشد که حتی تشخیص این که نادانسته‌ها کدام‌اند خود مستلزم ساز باشد، باید از رویکرد طبیعت‌گرایانه و روش‌های کیفی تر بهره جست» (پاول، ۱۳۷۹: ۲۱). پژوهش کیفی از میان رشته‌های عملی میان بر می‌زند و مشتمل بر پدیدارهای مبهمی است که بین نظریه و روش پل می‌زنند. روش معین و مشخصی ندارد و معنای آن در طی سه قرن عمل و جدل به شدت تغییر کرده است» (لیندف، تیلور، ۱۳۸۱: ۵۲). روش‌شناسی کیفی شامل انواع مختلفی از روش‌ها، رویه‌ها و طرح‌های پژوهشی است. آنها ابزارهای متعارف‌سازی نشده‌ای هستند که می‌توانند به طور انعطاف‌پذیری برای انواع موضوعات تحقیق هم ساز شوند. تمام انواع روش‌های کیفی در هدف اصلی تحقیق‌شان مشترک‌اند و آن فهم عمیق‌تر موضوع تحقیق است (شول، ۲۰۰۸: ۴۰۵-۴۰۶). قابل ذکر است جهت آشکارسازی مسئله پژوهش فیلم مورد عجیب بسیاری از روشنایان بر اساس انتخاب هدفمند از موارد مطلوب گرینش و بررسی شده است.

واقع‌گرایی مجازی، واقع‌گرایی سینمایی

در سال ۱۹۹۶ استفان پرینس شاهد این حقیقت بود که هنرمندان و اینماتورهای دیجیتالی تقریباً هدف دستیابی به واقع‌گرایی ادراکی را تحقق بخشیده بودند. «این امر به این

6. Martin Lister

7. Interactive

8. Andrew Darley

9. Second-order realism

5. Qualitative research

داد، جانشین یکدیگر کرد و فیلمی که از رویدادهای واقعی گرفته می‌شود، صرفاً به اثری گرافیکی تبدیل می‌شود که با تصاویر نقاشی شده تفاوتی ندارد.

۳. اگر در فیلمسازی رایج رویداد واقعی دست نخورده می‌ماند، اکنون به ماده خامی برای کامپوزیت، انیمیشن و مورف‌سازی^{۱۵} تبدیل می‌شود. در نتیجه، فیلم ضمن حفظ واقعیت بصری، در روند عکاسی، حالتی تجسمی دارد که قبلاً فقط در نقاشی یا انیمیشن محقق بود. در اینجا از نام واقعیت انعطاف‌پذیر، یکی از نرم‌افزارهای محبوب مورف‌سازی، استفاده می‌کنم. مثلاً در نمای افتتاحیه فارست کامپ^{۱۶} (رابرت زمه‌کیس، پارامونت پیکچرز^{۱۷}، ۱۹۹۴) با جلوه‌های ویژه شرکت اینداستریال لایت اند مجیک^{۱۸} پرواز غیر عادی، طولانی و بسیار پیچیده پر دنبال شده است. برای ساختن چنین نمایی از نقاط دید گوناگون از یک پر واقعی بر پس زمینه آلبی فیلمبرداری شد. سپس، این دست مایه انیمیشن و بر نماهای منظره کامپوزیت شد. نتیجه کار نوع تازه‌ای از واقعیت است که می‌توان آن را چنین توصیف کرد: «چیزی که انگار قرار بوده واقعی باشد؛ گرچه واقعاً چنین نیست».

۴. قبلاً تدوین و جلوه‌های ویژه فعالیت‌های کاملاً مجازی بود. کار تدوین‌گر چیدن و نظم بخشیدن به سکانس‌های تصاویر بود. دخل و تصرف در تصویر کار متخصصان جلوه‌های ویژه بود. رایانه این تمایز را از بین می‌برد. دست کاری در تصاویر با برنامه رنگ یا پردازشگر الگوریتمی تصویر مانند چینش سکانس‌های تصاویر در زمان ساده می‌شود. هر دو صرفاً شامل بریدن و چسباندن^{۱۹} می‌شود. چنانکه این فرمان پایه رایانه‌ای نشان می‌دهد. تغییر در تصاویر دیجیتال یا سایر داده‌های دیجیتالی به تمایز زمان و مکان یا تفاوت‌های گسترده حساسیت ندارد؛ پس، چینش دوباره تصاویر در زمان کامپوزیت آنها در مکان، تغییر بخش‌هایی از تصویر و تغییر پیکسل‌های منفرد از جنبه ذهنی و عملی به عملیات مشابهی تبدیل می‌شود.

۵. با توجه به اصول پیشین، می‌توانیم فیلم دیجیتالی را به این صورت تعریف کنیم:

با اتخاذ به آنچه به عنوان فرنگ لنز، شناخته می‌شود. این موارد شامل افکت‌هایی همچون لنز فلر^{۲۰}، دوربین لرزان^{۲۱} و مات‌شدگی حرکتی^{۲۲}، عمق میدان^{۲۳} و... . باید گفت که زیبایی نوری و کل مکانیسم دوربین مجازی در فرایند رندر دوباره شبیه‌سازی می‌شود. طبق کتاب جلوه‌های ویژه، تاریخچه و تکنیک^{۲۴}، صلاحیت ذاتی CGI در شبیه‌سازی بهتر چنین سینمایی دلیل اصلی دایناسورهای دیجیتالی در پارک ژوراسیک (۱۹۹۳) بر نمونه‌های اولیه عروسکی بود (Rickitt, 2000: 125).

سبک‌سازی و قابل قبول بودن

سبک‌سازی می‌تواند به عنوان تعديل عمدی برخی از جنبه‌های رئالیسم فضایی، سینمایی و شخصیت به خاطر یک ارتباط رسماً و مؤثر توصیف شود (Tabatabaei, 2018: 2). استراتژی‌های سبک‌سازی باعث می‌شود تا مخاطب بتواند فعالانه در فرآیند معنا سازی مشارکت کند و از این رو می‌تواند مؤثرتر از روش‌های فتورئالیسم در ایجاد حس پذیری مخاطب باشد.

تعاریف مهم

سینمای دیجیتال

در سینمای معاصر اصول فیلم‌سازی دیجیتال به شرح ذیل است:

۱. «اکنون با کمک انیمیشن رایانه‌ای سه‌بعدی می‌توان به جای فیلمبرداری از واقعیت فیزیکی، مستقیماً صحنه‌های فیلم گونه‌ای را در رایانه پدید آورد. بدین ترتیب، فیلم‌برداری زنده نقشش را در حکم یگانه ماده خام ممکن برای تولید فیلم را از دست می‌دهد.

۲. وقتی فیلم‌برداری زنده به صورت دیجیتالی درمی‌آید (با مستقیماً در فرمت دیجیتال ضبط می‌شود)، رابطه شاخص وار خود را با واقعیت مقابله دوربین از دست می‌دهد. رایانه فرق بین این سه را تشخیص نمی‌دهد؛ فرق بین تصویری که با عدسی ترکیب شده با استفاده از نرم‌افزارهای گرافیکی سه بعدی. زیرا تمام آنها از یک ماده، یعنی پیکسل، ساخته و پیکسل‌ها را صرف نظر از اصل شان می‌توان به راحتی تغییر

15. Morphing

16. Forrest Gump

17. Paramount Pictures

18. Industrial Light & Magic

19. Cut & Paste

10. lens-flare

11. Shaky camera

12. motion-blur

13. depth of fields (DOF)

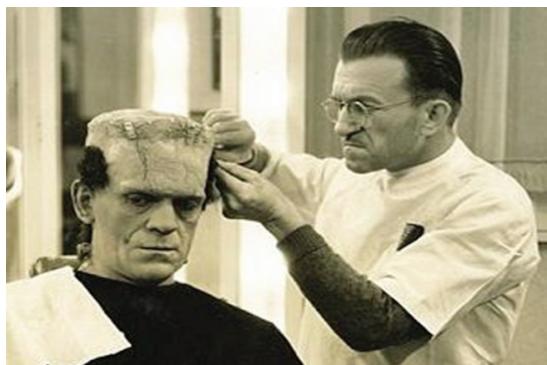
14. Special effects: the history and technique

دیجیتال میکاپ

واژه گریم^{۲۱} از ریشه لاتین گریمو^{۲۲} گرفته شده است. و گریمو در زبان لاتین به معنی چین و چروک و خطوط چهره است. در زبان فرانسه، گریم به معنای نقش پیرمردی با چهره پر چین و چروک مضحک است (میهن، ۱۳۹۴: ۲). در یونان باستان، تنس پیس^{۲۳} نه تنها مبتکر صورتک برای نمایش‌های تراژدی بود، بلکه اولین هنرمندی بود که در مسابقات نمایش در جشنواره دیونیزوس^{۲۴}، چهره بازیگرانش را با درد و برگ درختان آرایش کرد (میهن، ۱۳۹۴: ۴۸).

ظاهر هر فرد تا حدودی نمایانگر باطن اوست. چهره جزئی از ارگانیسم جسم است که در معرض دید قرار دارد. این قسمت بازگو کننده درون و ذات محسوب می‌شود. تمام سعی و کوشش چهره‌پرداز این است که ظاهر شخصیت نمایش را با ظاهر چهره بازیگر تلفیق کند. و وظیفه بازیگر آن است که با تلاش، این شخصیت نمایشی را ماهرانه به تماشاگر ارائه دهد.

لان چینی^{۲۵}، بازیگر و پیشگام گریم در سینما به شمار می‌آید. بیشتر کارهای خود را به عنوان "راز بازیگر" محافظت می‌کرد (تصویر ۱).



تصویر ۱. جک پیرس در حال انجام گریم هیولای فرانکشتاین بر روی بوریس کارلوف، ۱۹۳۱.

- 21. Grime
- 22. Grimo
- 23. Thespis
- 24. Dionysos
- 25. Lon Chaney

فیلم دیجیتالی = رویداد واقعی فیلمبرداری شده + نقاشی + پردازش تصویر + کامپوزیت + انیمیشن رایانه‌ای دو بعدی + انیمیشن رایانه‌ای سه بعدی. رویداد واقعی را می‌توان روی فیلم یا نوار ویدیویی یا مستقیماً در فرمت دیجیتالی ضبط کرد. نقاشی، پردازش تصویر و انیمیشن رایانه‌ای به روندهای تغییری اشاره دارد که در تصویر اجرامی شود و البته به تصاویر جدیدی هم می‌انجامد. در واقع تمایز بین آفرینش و تغییری که در رسانه‌های متکی به فیلم خام بسیار آشکار است (فیلمبرداری در برابر کارهای مربوط به تاریک خانه در عکاسی، تولید در برابر مرحله پساتولید در سینما) دیگر در سینمای دیجیتال کاربردی ندارد؛ زیرا هر تصویری صرف نظر از اصلاح، پیش از تبدیل شدن به فیلم نهایی وارد چند برنامه می‌شود» (مانویچ، ۱۳۹۷: ۱۴) به این ترتیب، سینمای دیجیتال با گفته والتر بنیامین^{۲۶} «در رابطه با فناوری پیوند می‌خورد. آنچه در دوره تکثیر مکانیکی از دست می‌رود، هاله اثر هنری است و به این ترتیب، هنر اساساً از بند (ارژش آینی) رها می‌شود.» (بنیامین، ۱۳۸۷: ۱۲۴) اما سینمای دیجیتال مسیر تجسم ذهنیت و احساس را در قالب عینیت اثر هنری هموارتر کرد، به این ترتیب که امکانات فراوانی را برای انتخاب در اختیار سینماگران قرار می‌دهد [...] می‌توان گفت انقلاب دیجیتالی و رایانه‌ای تاثیر شگرفی بر جنبه‌های مختلف تولید و زیبایی‌شناسی هنر فیلم گذاشته است. «استفاده فراوان از این منابع رایانه‌ای و تصاویر متحرک و نرم‌افزارهای دیجیتال، باعث می‌شود که نتوانیم وجه تمیز سینما را از انیمیشن بازیابیم» (مانویچ، ۱۳۸۷: ۱۱).

همه منابع نامبرده (فرانیدهای دیجیتالی و...)، در راستای نمایش واقعیت قدم بر می‌دارد و خواستار واقع‌نمایی هستند تا واقع گرایی: در واقع رئالیسم به معنای نمایش واقعیت در این سینما حضور پررنگ دارد. «سینمای قرن بیست مخصوصاً سینمای داستانی، آن فیلم‌های زنده و واقعی هستند که عمدها شامل رویدادهای فتوگرافیکی می‌شوند و در فضای فیزیکی واقعی رخ می‌دهند و هیچ دخل و تصریفی در آن‌ها صورت نگرفته است» (مانویچ، ۱۳۸۷: ۱۲).

- 20. Walter Benjamin

برای بازیگری را گریم دیجیتال و نوع جدیدی از پروتزهایی می‌داند که آنچنان نازک است که می‌توان همه حرکات بازیگر را از ورای آنها دید (Abramowitz: 2009). استفاده از دیجیتال میکاپ باعث می‌شود تا بازیگر بتواند حرکات پیچیده را ساده‌تر و با تعامل فیزیکی واقع‌بینانه‌تری به مخاطب ارائه دهد. به طور مثال بازیگری که در فیلم باید یک گریم سنگین را انجام دهد تا بتواند در نقش یک گرگینه ظاهر شود، به طور حتم از بازیگری که از دیجیتال میکاپ برای ضبط این روند استفاده کرده است، حرکات کندتری را خواهد داشت و بازی او، مصنوعی‌تر خواهد بود و حرکات پیچیده و تعامل فیزیکی واقع‌بینانه‌ای را به اجرا نخواهد گذاشت. کاهش زمان فیلمبرداری یکی دیگر از مزایای استفاده از دیجیتال میکاپ است. اگر در سینمای سنتی بازیگر باید ساعت‌ها منتظر می‌ماند تا چهره او گریم شود، و در بیشتر مواقع نیز این گریم‌ها، سنگین و باعث خستگی مفرط بازیگر می‌شد، با ظهور دیجیتال میکاپ این زمان کاهش یافت. دیجیتال میکاپ حتی روند پیری را در فیلم‌ها به تعویق انداخت. در حالی که گریم سنتی بازیگران را برای فیلمبرداری آماده می‌کند، آماده‌سازی برای گریم دیجیتال، معمولاً با استفاده از نقاط ردیابی بازتابنده روی بازیگر انجام می‌شود تا از اطلاعات حرکتی ضبط شده برای ردیابی و قراردادن دیجیتال استفاده شود.

در صنعت فیلم‌سازی، دیجیتال میکاپ با پوشیدن گریم یا لباس سازگار با صفحه سبز حاصل می‌شود. بازیگر (ها) در مناطقی که قرار است به صورت دیجیتالی جایگزین یا برداشته شوند، گریم یا لباس می‌پوشند. به محض فیلمبرداری از صحنه، هنرمندان CGI می‌توانند کارهای خود را مستقیماً بر روی مناطق تحت پوشش سبز ترکیب کنند. این روش در صدھا فیلم مانند فارست گامپ (پاھای گمشده ستوان دان)، پرونده عجیب بنجامین باتن و... استفاده شده است. این تکنیک همچنین می‌تواند در عکس‌های ثابت با برنامه‌های لایلهایه مانند همچون فتوشاپ^{۲۹} و یا پینت شاپ پرو^{۳۰} استفاده شود. سیستم گریم صورت به طور خودکار با گریم دیجیتالی مبتنی بر نژاد و رنگ پوست و نوع جنس استفاده می‌شود. یک مزیت عده این سیستم این است که گریم بر اساس رنگ پوست و نوع جنسیت تعیین می‌کند.

اما اعتبار اصلی شروع گریم در سینما را برای ساخت هیولاها منحصر به فرد را باید متعلق به جک پیرس^{۲۶} دانست. وی به لطف تغییر چهره بوریس کارلوف^{۲۷} به هیولا فرانکشتاین^{۲۸}، به عنوان اولین گریمور واقعی سینما است. البته وی این ظاهر نمادین را به تنها ی خلق نکرد، بلکه همراه با کارلوف به گریم فرانکشتاین دست یافتد. (تصویر ۲) مهواره محدودیت‌هایی برای گریم‌های سخت وجود داشته و دارد. این محدودیت‌ها شامل ماسک‌ها، گریم‌های سنگین، و اعضای مصنوعی بدن می‌شود. با پیشرفت کامپیوتراها، این ایده به وجود آمد که از آنها به عنوان گزینه جایگزین استفاده شود و به فیلم‌سازان این فرصت داده شود تا این جلوه‌ها را به صورت دیجیتالی (چهره‌پردازی دیجیتال) ایجاد کنند. البته این بدین معنا نیست که گریم و طراحی لباس به کل از تولیدات حذف شوند. دیجیتال میکاپ تکنیکی ترکیبی است که برای تغییر ظاهر بازیگران روی صفحه استفاده می‌شود. خارج از صنعت فیلم‌سازی، این روش در دنیای لوازم آرایشی نیز برای «آزمایش» مدل‌های موی بالقوه، گریم یا لباس استفاده می‌شود. استیون اسپلیبرگ ابزار جدید دیجیتال همچون سایمولکم و فنون اینیمیشن دیجیتالی را بر اساس ثبت حرکت



تصویر ۲. شب اپرا، لان چینی، ۱۹۲۵.

26. Jack Pierce

27. Boris Karloff

28. Frankenstein

این فرایندی شبیه پیرشدن پگی کارتر در سرباز زمستان^{۳۵} بود. در آن فیلم، جلوه‌های بصری در ابتدا استفاده از پروتز را در نظر گرفته بود، اما آنها را به نفع برنامه آتش کنار گذاشته شد، در نتیجه پروتز مصنوعی برای گردن آیونز حفظ شد و بقیه صورت او در نرم‌افزار آتش انجام شد و او پیر شد.^{۳۶}

جلوه‌های ویژه

امروزه یکی از بحث‌برانگیزترین حوزه‌ها در سینما، مقوله جلوه‌های بصری دیجیتالی است. اتفاقاتی که درون رایانه خلق می‌شوند و به شکلی واقع‌نمایانه در معرض نگاه مخاطب قرار می‌گیرد. «سینمای دیجیتال از منطقی «پیوسته» برخوردار است که از درک بشر از مقوله فضای فراتر می‌رود (نه انسان و نه دوربین مادی نمی‌توانند از میان دیوارها عبور کنند). یک چنین تعریفی، بر مفهومی هستی‌شناختی دلالت می‌کند مبنی بر اینکه جهانی که به طور دیجیتال مشاهده می‌شود، جهانی است که در آن تمام نقاط یکسان، برابر و مشابه هستند، همانند درک «دموکراتیک» ریمان از فضا (گرین، ۲۰۰۰: ۲۳۱)، یا آنچه که استیون شاویرو آن «تشابه و برابری میان عناصر [سینمای دیجیتال]» (Shawiviro، ۲۰۱۰: ۷۷) می‌نامد» (براؤن، ۱۳۹۸: ۱۱۹). جلوه‌های بصری^{۳۷}، مربوط به عملیاتی است که در مرحله پس از تولید به منظور اجرا یا تکمیل جلوه‌های تصویری به کار می‌رود که خود به دو بخش متفاوت تقسیک می‌شود: جلوه‌های بصری اپیتکال^{۳۸} که در لابراتوارها صورت می‌گیرد و جلوه‌های بصری دیجیتال که در رایانه انجام می‌شود. امروزه به کارگیری ترندهای لابراتواری، به دلایل بسیار از جمله افت کیفیت، تکرارپذیری پایین، و مشکلات فراوان دیگر بسیار محدود شده و رایانه با قابلیت‌های گسترده جایگزین آن شده است.

چارچوب نظری

دیجیتال میکاپ و عناصر آن

تکنیک‌هایی که در دیجیتال میکاپ استفاده می‌شود می‌توان از تکنیک‌های ذیل نام برد:

۱. تصاویر تولید شده توسط رایانه، یا CGI که پرکاربردترین

یکی از زیباترین صحنه‌های گریم دیجیتال در سال‌های اخیر، صحنه پیرشدن کریس ایوانز در فیلم /انتقام جویان: پایان بازی است (تصویر ۳). برای دستیابی به جست‌وجوی مناسب «پیری استیو راجرز» باید تعدادی از پارامترها را دنبال کرد. تحول دیجیتال و پروتز وی هنوز باید شبیه او و در عین حال باید در راستای شخصیت او بود [...] کلاوس^{۳۹} گفت: «من فکر می‌کنم سن فنی که ما با آن به وجود آوردم ۱۱۹ ساله بود که در آن زمان می‌توانست باشد، اما با سرم، او قرار بود تقریباً ۸۵ تا ۹۵، جایی در آن محدوده - جوان‌تر از آنچه که انسان عادی به نظر می‌رسید به تصویر بکشد.^{۴۰} البته استیو راجرز هنوز باید فوق العاده و قهرمان چشم به نظر می‌رسید. استودیو نمی‌خواست تا مخاطبان برای او متأسف شوند. مخاطب باید او همانند کاپیتان آمریکای جوان می‌پذیرفت، پس او در عین پیری، نباید ضعیف به نظر می‌رسید تا زمان شروع فیلمبرداری در صحنه "استیو راجرز پیر"، ظاهر اصلی تایید شده نهایی نشده بود. با این وجود، تولید به جلو پیش رفت و لگسی افکت^{۴۱} پروتزهای مصنوعی را برای ایوانز تولید کرد. ایوانز سر خود را با کلاه گیس پوشاند. همه چیز از زیر چانه تا یقه پیراهن او مصنوعی است. البته در پایان بیشتر پروتزهای مصنوعی به نفع ساخت در نرم‌افزار آتش^{۴۲} کنار گذاشته شد.



تصویر ۳. انتقام جویان: پایان بازی، پیری کریستن ایوانز، برادران روسو، ۲۰۱۹.

35. Captain America: The Winter Soldier

36. www.vfxvoice.com/the-biggest-vfx-trend-making-actors-younger-and-older

37. Visual Effect

38. Optical visual Effect

31. Claus

32. <https://boldentrance.com/lola-vfx-chris-evans-old-captain-america>

33. Legacy Effects

34. Flame

شد و با وضوحی که هرگز او را در یک نمای کاملاً بسته نشان نداد. ایرای دیجیتال، یک سر (از گوش تا گوش) انسان واقعی به صورت ریئل تایم و با وضوح بالا معرفی شد که می‌توانست از هر زاویه دیدی و با هر نورپردازی مشاهده شود و همچنین به شکل واقع‌گرایانه‌تری می‌توانست از پروفورمنس کپچرهای ضبط شده قبلی حتی در یک نمای بسیار بسته اجرا کند. (تصویرهای ۴ و ۵)

موشن کپچر^{۴۷}

استفاده از موشن کپچر برای انیمیشن شخصیت‌های رایانه‌ای نسبتاً جدید است و از اواخر دهه ۱۹۷۰ آغاز شده و اکنون فقط شروع به گسترش می‌کند. ضبط حرکت بدن انسان (یا حرکت دیگر) برای تجزیه و تحلیل و پخش فوری یا تاخیری است [...] ایده کپی برداری از حرکت انسان برای شخصیت‌های متحرك البته جدید نیست. برای جلب نظر متقاءعد کننده برای شخصیت‌های انسانی در سفید برفی،



تصویر ۴. آری شاپیرو در استیج لایت، پروژه ایرای دیجیتال، ۲۰۱۳.



تصویر ۵. ایرای دیجیتال، ۲۰۱۳.

تکنیکی است که برای تصاویر گرافیکی رایانه به کار می‌رود.

۲. عکاسی کنترل حرکت^{۳۹}: عکاسی کنترل حرکت یک تکنیک VFX است که در عکاسی حرکتی است که امکان کنترل و تکرار دوربین را فراهم می‌کند. این شامل فیلمبرداری از عناصر مختلف با استفاده از همان حرکت دوربین و در نهایت، ترکیب این اجزا در یک تصویر واحد است.

۳. موشن کپچر

۴. کروماسکی

لایت استیج

سیستم‌های لایت استیج^{۴۰}، نمونه‌ای از همکاری دانشگاه، ارتش و صنعت سرگرمی است. ساخت شخصیت‌های مجازی واقع‌نمایی از طریق لایت استیج، هدف اصلی ICI است.

لایت استیج، نامی برای یک سری گنبدهای کروی روشن است که توسط پل دبوک و تیمش ابداع شده است. در ابتدا، تمرکز بر روی دوباره نوردهی و در مرحله پس تولید بود، سپس در مرحله ضبط اجرا، بافت و هندسه به شکل پیشرفت‌های تغییر یافت و گنبدها از حالتی که می‌شد در آن نشست به حالتی رسید که می‌توان در آن دوید.

تیم ICT در سال ۲۰۱۳ یک سر دیجیتالی زنده ریئل تایم به نام «ایرا»^{۴۱} را با همکاری اکتیویژن^{۴۲} و انویدیا^{۴۳} در سیگراف^{۴۴}، کنفرانس سالانه گرافیک کامپیوترا رو نمایی کرد. در سال ۲۰۰۸ با تحقیقات تیم ICT و عملیات شرکت ایمچ متریکس^{۴۵}، پروژه امیلی دیجیتال^{۴۶}، مجموعه‌ای از حالت بیانی صورت با وضوح بالا را به نمایش گذاشت که در لایت استیج، اسکن شده بود و می‌توانست بر روی یک شخصیت متحرك سازی شده واقع‌گرایانه دیجیتال بارگذاری شود. امیلی دیجیتال تنها به عنوان یک صورت، رندر(۱) گرفته شد و این کار با یک رندر آفلاین و نه ریل تایم، انجام

39. Motion Control Photography

40. Light Stage

41. Ira

42. Activision

43. NVIDIA

44. SIGGRAPH

45. Image Metrics

46. The Digital Emily Project

این محدودیت‌ها، تقریباً همه موارد استفاده از سیستم‌های ریدیابی نوری امروزه به روش‌های پس از پردازش برای تجزیه و تحلیل، پردازش و تمیز کردن داده‌ها قبل از اعمال آنها بر کامپیوتر متکی هستند.

در سال ۱۹۸۳، گینزبرگ و ماکسول در MIT، ماریونت گرافیکی^{۵۱} را ارائه دادند، سیستمی برای «فیلم‌نامه توسط تصویب» - با اجرای حرکات، یک انیمیشن اسکریپت می‌گیرد. این سیستم از سیستم‌های ضبط حرکت نوری الای‌دی‌های اوپ‌ای‌ای استفاده می‌کرد که به الای‌دی‌های توالی شده متکی بودند. آنها یک لباس موشن کپچر را الای‌دی‌های روی مفاصل و سایر نشانه‌های آناتومیکی سیم کشی کردند. دو دوربین با ریدیاب‌های عکس مخصوص، موقعیت دو بعدی بر روی هر الای‌دی را در زمینه‌های دید خود برمی‌گردانند. سپس رایانه با استفاده از اطلاعات موقعیت از دو دوربین، مختصات جهان سه‌بعدی را برای هر الای‌دی بدست آورد[...]. سرعت پایین ارائه کاراکترها و هزینه سخت‌افزار ضبط حرکت بزرگ‌ترین سد راه استفاده گسترده از این فناوری برای تولید انیمیشن بود. با این وجود، از آن زمان به بعد، ارائه سخت‌افزار به میزان قابل توجهی افزایش یافته و روش‌های استفاده شده در پرخواسته ماریونت گرافیکی بیشتر برای انیمیشن شخصیت‌های رایانه‌ای استفاده شد (Ginsberg, Maxwell: 1983: 175).

شخصیت گلوم در فیلم اریاب حلقه‌ها پیشرفت بزرگی در زمینه موشن کپچر بود. برای زنده کردن این شخصیت از تکنیکی فراتر از روتوسکوپ استفاده شد. برای استفاده از نسخه تکامل یافته موکاپ، اندی سرکیس مجبور شد تا با لباس موشن کپچر در لوکیشن و همراه با بازیگران حضور یابد، در حالی که دوربین‌های ویژه نه تنها حرکت خزندگان وی، بلکه پرش‌ها و حالت‌های صورت و چشم‌های گشاد شده و وزغ مانند او را نیز ضبط می‌کردند. همانگونه که گفتہ شد، فیلمبرداری از شخصیت گالوم بسیار انقلابی بود، زیرا این اولین باری بود که آنها می‌توانستند در لوکیشن فیلمبرداری نمایند. سرکیس به جای فیلمبرداری جداگانه در استودیویی که از فیلمبرداری لایو اکشن گرفته شوده بود، قادر به تعامل و پاسخگویی به سایر بازیگران حاضر در صحنه بود.

استودیوهای دیزني انیمیشن را روی تصاویر فیلم از بازیگران زنده که صحنه‌ها را بازی می‌کنند، ترسیم کردند. این روش که روتوسکوپی نام دارد، از آن زمان با موفقیت برای شخصیت‌های انسانی مورد استفاده قرار گرفت. روتوسکوپی به هیچ‌وجه یک فرایند خودکار نیست و جهت پیچیدگی حرکت انسان برای چرخ کاترین، لازم است تنظیم کلیدها از چند فریم انجام شود. بدین ترتیب، می‌توان روتوسکوپی را به عنوان یک فرم ابتدایی یا پیش درآمد ضبط حرکت در نظر گرفت، جایی که حرکت با زحمت با دست گرفته می‌شود.

در اوایل دهه ۱۹۸۰، تام کالورت^{۴۸}، استاد حرکت‌شناسی و علوم کامپیوتر در دانشگاه سایمون فریزر^{۴۹}، پتانسیومتر(۲)‌ها را به بدنه متصل کرد و از خروجی برای هدایت ارقام متحرک رایانه‌ای برای مطالعات رقص و ارزیابی بالینی ناهنجاری‌های حرکتی استفاده کرد. به عنوان مثال، برای ریدیابی خم شدن زانو، نوعی اسکلت بیرونی را به هر پا بستند، و یک پتانسیومتر را در کنار هر زانو قرار دادند تا با زانو هماهنگ شود. سپس خروجی آنالوگ به فرم دیجیتال تبدیل شده و به سیستم انیمیشن رایانه منتقل می‌شود. سیستم انیمیشن آنها از دستگاه ضبط حرکت به همراه رامش‌نگاری^(۳) و مشخصات حرکتی برای مشخص کردن Calvert, Chap-(man, Patla, 1982: 41

Op Eye و SelSpot سیستم‌های ریدیابی نوری تجاری مانند سیستم‌های گرفتند. در اوایل دهه ۱۹۸۰ گروه MIT و هم آزمایشگاه گرافیک رایانه‌ای موسسه فناوری نیویورک^{۵۰} ریدیابی نوری بدن انسان را آزمایش کردند. ریدیاب‌های نوری معمولاً از نشانگرهای کوچک متصل به بدنه - یا الای‌دی‌های چشمک‌زن یا نقاط منعکس‌کننده کوچک - و مجموعه‌ای از دو یا چند دوربین متمرکز بر فضای عملکرد تشکیل شده بودند. ترکیبی از سخت‌افزار و نرم‌افزار خاص نشانگرهای میدان دید هر دوربین را انتخاب و با مقایسه تصاویر، موقعیت سه‌بعدی هر نشانگر را در طول زمان محاسبه می‌کند. البته این فناوری با انسداد نشانگرهای توسط بدن ووضوح دوربین‌ها، به ویژه برای توانایی آنها محدود می‌شود.

48. Tom Calvert

49. Simon Fraser University

50. New York Institute of Technology Computer Graphics Lab

استفاده فیلمسازان مهیا است، از سیستم مبتنی بر مارکر که نشانگرهای فیزیک بازیگران را ردیابی می‌نمایند، تا سیستم‌های بدون نشانگر که از نرم‌افزار استفاده می‌کنند تا حرکت بازیگران را از طریق شناسایی ویژگی‌های خاص یک بازیگر ردیابی نمایند – می‌تواند از دهان تا یک تکه لباس باشد. (تصویر^۷)

کروماسکی

کروماسکی^{۵۰} روشی است برای مخلوط کردن دو تصویر یا قاب با هم، که در آن یک رنگ (یا یک طیف رنگی کوچک) از یک تصویر برداشته می‌شود (یا شفاف می‌شود)، و تصویر دیگری را در پشت آن نشان می‌دهد. سوژه اصلی در پس زمینه‌ای مشکل از یک رنگ یا طیف نسبتاً باریکی از رنگ‌ها، معمولاً آبی یا سبز، فیلمبرداری یا عکس گرفته می‌شود، زیرا این رنگ‌ها دورترین حالت از رنگ پوست در نظر گرفته می‌شوند. قسمت‌های ویدیو که با رنگ از پیش انتخاب شده مطابقت دارند، فیلم پس زمینه جایگزین می‌شود. این فرآیند معمولاً به عنوان «keying»، «key-ing out» یا به سادگی «key» شناخته می‌شود. در حال حاضر از رنگ سبز بیشتر از هر رنگ دیگری به عنوان پس زمینه استفاده می‌شود، زیرا حساسیت سنسورهای تصویر در دوربین‌ها به سبز بیشتر است. بنابراین کanal دوربین سبز حاوی کمترین «نویز» است و می‌تواند تمیزترین کلید/مات/ماسک را تولید کند. علاوه بر این، به دلیل حساسیت بیشتر به سبز در سنسورهای تصویر، برای روشن شدن سبز به نور کمتری نیاز است. رنگ آبی قبل از رایح شدن کلید دیجیتال مورد استفاده قرار می‌گرفت زیرا برای فرآیند نوری ضروری بود، اما به نور بیشتری نسبت به سبز نیاز داشت.

تحلیل فیلم مورد عجیب بنجامین باتن

مورد عجیب بنجامین باتن (۲۰۰۸) فیلمی به کارگردانی دیوید فینچر است. شخصیت اصلی این فیلم الهام گرفته از یک داستان کوتاه اثر اف. اسکات فیتزجرالد^{۵۱} است. فیلم‌نامه این فیلم را اریک راث^{۵۲} نوشته است و برد پیت^{۵۳} و

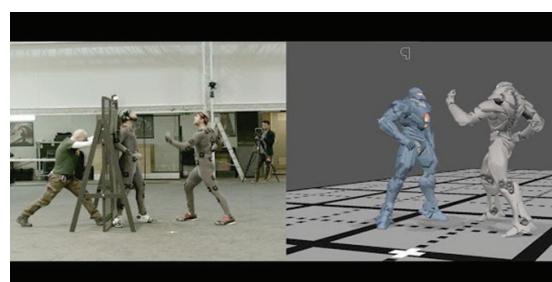
سال ۲۰۰۴ م را برت زمه‌کیس با استفاده از فناوری تازه تکامل یافته برای فیلمبرداری قطار سریع السیر قطبی (۲۰۰۴) اقدام کرد. یکی از اولین فیلم‌هایی که به طور کامل با فناوری ضبط عملکرد ساخته شده است. اگرچه این فناوری قبلاً در ارباب حلقه‌ها و جنگ ستارگان استفاده شده بود، اما هرگز برای خلق یک فیلم کامل مورد استفاده قرار نگرفته بود. فیلم موفقیت متوجه داشت، اما از جانب بعضی از منتقدان، فیلمی ناخوشایند توصیف شد. شخصیت‌ها تا حدودی واقع‌نمایی شده بودند، اما مشخصاً چشممانی بی‌حالت و بدون روح داشتند، و اصطلاحاً به دره وهم (۴) سقوط کرده بودند.

جیمز کامرون پیشگام یک «دوربین مجازی» بود که به او امکان می‌داد نسخه‌های CGI بازیگران را تماشا کند، در حالی که عملکرد آنها ضبط می‌شد، از طریق یک مانیتور در محیط دیجیتال پاندورا پخش مستقیم می‌شد. این فناوری، علاوه بر لباس‌های موشن کپچر این فناوری را به سطح کاملاً جدیدی رساند و سه جایزه اسکار برای کامرون به ارمغان آورد. (تصویر^۶)

پس از موفقیت آواتار، موکاپ به تکامل خود ادامه داده است. اکنون انواع مختلفی از موشن کپچر برای



تصویر^۶. آواتار، جیمز کامرون، ۲۰۰۹.



تصویر^۷. موشن کپچر، حاشیه اقیانوس آرام، ۲۰۱۸.

52. Chroma key

53. Francis Scott Key Fitzgerald

54. Eric Roth

55. Bradley Pitt

کامپیوتري از سر براد که سن و سالش متناسب با بنجامين بود، بر روی سر تنظيم و سپس تصویر اين سر کامپیوتري روی بدن بازيگر واقعی پيوند خواهد خورد.
بنابراین لازم بود که قهرمان داستان در چندين مرحله از زندگی اش نمایش داده شود، چالشی که فيلم های قبلی به صورتی کلاسيک و قانع کننده ای با پروتز و گريم نمایش داده شدند [...] اريک پاربا^{۵۹}، ناظر جلوه های بصری، يك مشكل اساسی اين روش را، بر اساس فيلم بنجامين باتن چنین بيان می کند: «مشکل گريم برای نشان دادن کهولت سن، زياد بودن آن است، [...] همانطور که سن زياد می شود، خصوصيات فيزيکي جسم تقليل می یابند. با افزايش سن پوست شما نازک تر و از عضلات شما کاسته می شود یعنی همه چيز در حال کاهش یافتن است.» (Duncan 2009: 72) برد پیت، که ايفاگر نقش بنجامين بود، می خواست خودش کل مسیر زندگی شخصیت را بازی کند؛ نه اين که در چند مقطع سنی ظاهر شود و سپس شخصیت بنجامين را به بازيگران دیگر بسپارد. از اين ره، لازم بود سن بنجامين را به صورت معکوس از هشتاد سالگی تا نوزادی تعیير دهنده و برای تماساگر مشخص باشد که ظاهرهای متفاوت شخصیت همان برد پیت است و تعیير شکل های شخصیت فيلم حول اجرای يك بازيگر اجرا می شود.

فينچر نيز در تلاش بود تا از اين رویکرد جلوگيري کند، زيرا اين روش باعث به وجود آمدن يك اختلال در هویت شخصیت آن نقش ثابت است. اين چالش به دليل ناهماهنگی بين بدن شخص که در حال رشد است و ظاهر شخص که در حال پير شدن است، تشدید شد. به همين دليل، فينچر می خواست باشخصیت تولید شده توسط راياني، يك راه حل جديد برای اين مشکل امتحان کند. راهكارهای ديجيتال به اجرای برد پیت و کارگردانی فينچر کمک كرد و باعث شد فيلم بنجامين باتن اهمیتی تاریخی یابد. در اين راه حل، تصویر برد پیت در پيری فقط بخشی از آن توسط رايانيه تولید می شود، درحالی که بدن متعلق به بازيگر انساني است، سر کاملاً ديجيتالي ساخته می شود و با استفاده از جايگزيني، سر بر روی بدن بازيگر قرار می گيرد. (تصویر ۸) در خلال اولين ساعت فيلم، سر برد پیت به صورت ديجيتالي روی بدن سه بازيگر متفاوت جايگزين می شود که

کيت بلانشت^{۶۰} بازيگران اصلی آن هستند.

بنجامين در روز پایان جنگ جهانی اول (آتشبس ۱۱ نوامبر ۱۹۱۸) و در سن ۸۰ سالگی به صورت يك پيرمرد به دنيا آمد و در حالی که ديگران پيرتر می شوند، او هر سال جوان تر می شود.

بنجامين باتن و ديجيتال

این يك فيلم به سبک پيكارسک^{۵۷} است. به اين ترتيب که گذران زندگی يك قهرمان فقير اما حيله گر از بدو تولد تا مرگ را به تصویر می کشد و بنابراین می توان آن را شبیه به فيلم فارست گامپ دانست.

ایده ساخت اين فيلم نزديک به نيم قرن در هاليوود مطرح بوده است. سازندگان آن در دهه ۱۹۹۰ ميلادي ساخت پروژه را آغاز کردند. ابتدا قرار بود ران هوارد^{۵۸} کارگردانی آن را به عهده بگيرد، نشستهای متعددی برگزار شد و به شکل جدي به اجرای پروژه فكر شد، ولی در آن زمان به دليل اينکه پروژه غير ممکن تشخيص داده شد، مجبور به توقف پروژه شدند. نشان دادن روال معکوس پير شدن از توان فناوري آن موقع خارج بود. فرم انساني، به خصوص سر انسان به عنوان يكى از اهداف غائيه صنعت سينما بوده و هست.

اين پروژه يكدهه بعد دوباره شروع به کار كرد، اين بار با کارگردانی به نام ديويد فينچر. فينچر اидеه جالبي داشت، او می خواست تا شخصیت اصلی فيلم، از گهواره تا زمان مرگ توسيط يك بازيگر، بازی شود و همین فكر باعث شد تا روند تولید عوض شود، چون اидеه اوليه اين بود: برای زمان های متفاوت بازيگرهای متفاوت وجود داشته باشد. در نتيجه گروه مجبور شد تا اидеه استفاده از گريم سنتي را کثار بگذارد، زира گريم های برجسته نيز کيفيت لازم را برای اين کار نداشتند، به خصوص که بسياري از نهاما باید از نزديک انجمام می شد و همچنين گريم روندي افزايشي داشت و به حجم صورت اضافه می شد، در حاليكه فينچر می خواست برای نشان دادن افزايش سن، شيارهای عميق روی صورت برد پیت داشته باشد. پس در نتيجه گروه جلوه های ويزه تصميم گرفت تا از تعدادي بازيگر کوچک برای نقش بدن های متفاوت بنجامين در مقاطع مختلف زندگی او استفاده کند و يك نسخه

56. Catherine Elise Blanchett

57. Picaresque

58. Ron Howard

شد. روی صورت او از گریم فسفری با استفاده از اسفننج پیاده و با دوربین‌های متعدد فیلمبرداری شد. (تصویر ۹) این گریم برای ایجاد یک الگویی با کنترast بالا بر روی پوست است. این الگو لازم است زیرا مواکانتور مبتنی بر تجزیه و تحلیل رایانه‌ای است که تا ۱۰،۰۰۰ نقطه در فضای معنی موقعیت هر پیکسل را به صورت منفرد در فضای سه بعدی، پشتیبانی می‌کند. جریان پیکسل حتی کوچک‌ترین حرکات را ضبط می‌کند و نسبت به روش‌های ضبط اجرا، که با نشانگرهای لکه‌های رنگی صورت کار می‌کنند، بسیار دقیق‌تر است.

از مواکانتور برای ایجاد یک پایگاه داده از ۱۷۰ به اصطلاح شکل ترکیبی، نقطه‌های مهم بیان کننده حالات صورت که طبق قوانین سیستم برنامه‌نویسی حالات صورت (۵) که توسط پل اکمن^۶ (۱۹۷۸) استفاده شد. به طور خلاصه، این اولین فرایندی بود که برای ثبت چهره در حالات مختلف استفاده شد. آنچه در مورد این روش مسئله‌ساز است، عدم دسترسی به اطلاعات داخل چشم و داخل دهان، یعنی دندان‌ها و زبان است که چندین مدل‌ساز مجبور شدنده به صورت دستی و در طی یک ماه به آن اضافه کنند. برای مرحله بعدی یعنی ضبط حرکت در زمان، از یک روش مبتنی بر تصویر استفاده شد. برای ضبط حرکت انیمیشن سه‌بعدی، چهار دوربین واپر دیجیتال^۷ با وضوح

حرکات فیزیکی بنجامین را از هشتاد سالگی تا شصت سالگی او اجرا می‌کنند. سپس وقتی نمایش فصلی آغاز می‌شود که در آن بنجامین کارگریدک کش است، برد پیت در جایگاه بازیگر کامل مشاهده می‌شود و دیگر فقط سرش جانشین نمی‌شود.

انیمیشن سازی رفتار

برای انیمیشن سازی فیلم - به عبارت دیگر، برای نمایش رفتار روش‌هایی از ضبط کردن انتخاب شده است که، الگوهای حالت صورت برد پیت را بر روی صورت تولید شده توسط رایانه نمایش می‌دهد. دو تکنیک به کار گرفته شد که متقابلاً بر هم اثر دارند و همچنین بر یکدیگر تأثیر می‌گذارند. ابتدا مواکانتور، یک روش ضبط حجم که برای تهیه یک پایگاه داده، از حالات سه‌بعدی صورت برد پیت استفاده



تصویر ۸. تعویض سر در بنجامین باتن، دیوید فینچر، (Flueckiger, 2009: 11).



تصویر ۹. استفاده از مواکانتور به عنوان یک فرآیند حجمی، مورد عجیب بنجامین باتن، (Flueckiger, 2009: 11).

60. Paul Ekman
61. digital Viper Cameras

تا به صورت دستی تغییراتی در آن ایجاد شود. اینماتورها بیان کردند که «جانبجایی‌های کوچک همانند پلک زدن، در حدود ۱ میلی‌متر، می‌توانست باعث تغییرات چشمگیری در حالت صورت شود، زیرا - همانطور که در بالا ذکر شد - هر بیننده‌ای می‌تواند مفهوم این حالت صورت را به خوبی درک کند» (Flueckiger, 2009: 11). در نمایش کامل بنجامین، فینچر نمی‌خواست فنورنالیسم دقیق را رعایت کند، به همین دلیل، از خصلت ابداعی شخصیت تصنیعی بنجامین سرنخ‌هایی به تماشاگر می‌دهد؛ آن هم با اصرار در جایگزینی نماهای سر که تا حدودی بزرگ‌تر از بدن شخصیت است. این بی‌تناسبی به خصلت از نظر هستی‌شناختی رو به زوال بنجامین به وارونگی و محظوم بودن ساعت بی‌لولوژیکی وی اشاره دارد و به تماشاگر اجازه می‌دهد از میزان انداز، اما ضروری فاصله بصری و انتقادی با شخصیت بهره بگیرد. تماسای بنجامین به صورت شخصیتی به ظاهر غیر عادی، یا کسی که سرش را برای بدنه که دارد، بزرگ است، به فرایندی در قضاوت انتقادی منتج می‌شود که در آن می‌توان شخصیت بنجامین را به مثابه شگفت و عجیب و یک ساختار خیالی درک کرد که روایت فیلم را بازگو می‌کند. حکایتی درباره اینکه مقدر است همه آدم‌هایی را که دوست داریم از دست بدھیم.

سرانجام مدل سه‌بعدی دیجیتال با یک سیستم انیمیشنی وابسته به حالت فیزیکی بدن به نام دینامیک بدن نرم برای ایجاد چین و چروک بر اساس قاعده و تغییر شکل پوست به‌ویژه شُل و لِل شدن پوست در پیری، تکمیل شد. به رغم برخی اشکالات، در پرده آخر، فیلم بنجامین باطن نمایشگر قدرت خلاقه و بیانگر ابزار دیجیتال در شکل‌دهی شخصیت‌ها باورپذیر و تصویرگر شیوه‌های نوین بازیگری و اجراست. دست‌اندرکاران فیلم بنجامین باطن مایل بودند، تماشاگران بنجامین را به منزله شخصیتی واقعی، و نه جلوه بصری پذیرند. چنان که اریک باربا گفته است، «ما نمی‌خواستیم هیچ کس بر اثر بدیهی بودن برخی تکنیک‌های جلوه‌ساز از قصه فیلم فاصله بگیرد» (Duncan 2009: 72). نقش بنجامین را مجموعه‌ای از بازیگران ایفا می‌کنند؛ برخی در جایگاه مجریان بدن او و براد پیت در برخی صحنه‌ها به منزله یک سر و چهره دیجیتال و در بعضی دیگر به صورت بازیگری کامل.

بالا حالات صورت برد پیت را از چند زاویه مختلف ضبط کردند. (تصویر ۱۰)

بعد از هر برداشت، فینچر و پیت زاویه مطلوبی را انتخاب کرده که مناسب حرکات بازیگر و حرکات سر و صورت و گردن و حالت چهره باشد؛ زیرا زبان بدن و اجرای چهره‌ای باید در همانگی کامل قرار می‌گرفت. نرم‌افزارهای تحلیل تصویر به انتقال اجرای زنده پیت به مدل دیجیتالی که به بنجامین شباهت داشت، کمک می‌کرد. از آنجا که مراحل گوناگون بازسازی فنورنالیستی چشم‌ها همواره معضلی بزرگ است، یک اینماتور خاص فقط مسئول چشم‌های بنجامین بود. باربا در این باره گفته است، «ما می‌دانستیم که اگر نتوانیم چشم‌ها را به درستی بازسازی کنیم، در صورتی که بقیه بدن ظاهر مطلوبی داشته باشد، باز هم کارمان ناقص می‌ماند. بدون چشم‌ها آن شخصیت دیگر پیت نبود و ممکن نبود، بنجامین باشد.» (Duncan, 2009: 88)

اجرای ۳۲۹ نمای جانشین دیجیتالی از سر بنجامین مستلزم

ردیابی دقیق حرکات و نور بود؛ زیرا همانگی سر و بدن برای ترکیب مطلوب ظاهر بنجامین ضرورت داشت.

در ابتدا، برد پیت در نقش بنجامین باطن با هودی آبی، برداشت‌هایی را که توسط پروکسی روی صحنه ضبط شده بود، انجام داد. اینماتورها می‌ترسیدند که برد پیت برای درک این صحنه مجبور باشد ۱۵۰،۰۰۰ بار صحنه ضبط شده را پیش از آمادگی کامل با تمام جزئیات، انجام دهد. اما در واقع، پس از دو بار مشاهده، این ضبط را بدون اشکال انجام داد. این فرایند باید به نوعی دوبله تصویری (جایگزینی خودکار حالات ظاهری) تصور می‌شد. همانطور که همیشه در سیستم‌های ضبط کم و بیش خودکار اتفاق می‌افتد یعنی در ابتدا نتایج خیلی با عالی بودن فاصله دارند. هر صحنه فیلمبرداری شده کمی بی‌احساس جلوه می‌کرد، پس نیاز بود



تصویر ۱۰. ضبط تصویر برداشت با ایمیج متريکس، (Flueckiger, 2009: 11).

چروک‌ها؛ نقشه‌های آلبدو^(۷)، که قسمت‌هایی از پوست را که معنکس کننده انتشار است و منجر به سفید شدن می‌شود را ثبت می‌کند؛ نقشه‌های بازتاب منظم^(۸) برای بازتاب روشناهی؛ نقشه‌های بازتاب برای بازتاب رنگ و نگاشتهای بافت، برای داده‌های رنگی در زیر لایه خارجی پوست به منظور پراکندگی زیر سطح. (تصویر ۱۲)

این شیدر با عکس‌های صحنه نوری (قفس نورانی) از مدل‌های سیلیکونی کالیبره شده است. واضح است که ساخت فیلم و اینیمیشن چگونه به هم پیوسته و جدایی ناپذیر بوده است. روش‌های ضبط مطمئناً یک چارچوب اساسی در این راشکیل می‌دهند و در اینجا می‌توان ساخت مدل گچی را در حوزه آنالوگ قرار داد. پیچیدگی اساسی ظاهری شخصیت بدون شک به گسترش غالب روش‌های ضبط مربوط است. برد پیت در تمام مراحل کار به عنوان مرجع ضبط‌ها بود. در بیشتر موارد این مرجع بودن، تداوم شخصیت را تضمین می‌کرد. برد پیت به وضوح قابل تشخیص است و در نتیجه این جزئی از فناوری حتی انحصاری هم نیست. (تصویر ۱۳) همانطور که اینیمیشن و همچنین مادی سازی و فرم آن نشان داده شده است، روش‌های پیشرفتی فناوری فقط ماده اولیه را فراهم می‌کنند. اضافه کردن جزئیات از طریق دست و با بهم پیوند دادن ماهراهانه طیف گسترهای از اجزای سازنده، این ماده اولیه می‌تواند تصویری یک دست و زیبا ایجاد کند. فیلم شامل نوعی تغییر اجباری صورت تولید شده توسط



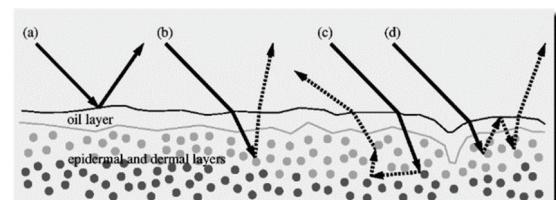
تصویر ۱۲. عناصر سایه زن، مورد عجیب بنجامین باتن (Flueckiger, 2009: 12).

شکل ظاهری: فرم و پوست

برای ساخت فرم، ابتدا قالبی گچی از سر برد پیت تولید شد که پایه و اساس سه مدل سیلیکونی بود. این مدل‌های سیلیکونی با دست ایجاد شده و مربوط به سه سن مختلف - شصت، هفتاد و هشتاد سال است (Duncan 2009: 83). آنها را نگ آمیزی کرده و جزئیات مربوط به پوست مانند منافذ پوست و مو به آنها اضافه می‌شود. به این ترتیب، پیش‌بینی فرایند پیر شدن احتمالی برد پیت، دستی به مدل‌ها اضافه شد. شرکت حوزه دیجیتال^(۹) مستقیماً یک اسکن سه بعدی از این مدل را نساخت بلکه یک مدل گچی اولیه را برای وارد کردن مدل به حوزه دیجیتال، اسکن کرد. به عنوان بخشی از این فرایند، مدل توسط پرتویی لیزری کاملاً اسکن شده و سطح آن نقطه به نقطه ثبت می‌شود. از آنجایی که اسکن هنوز جزئیات خاصی را در بر نداشت، این جزئیات سپس به عنوان شیدر^(۱۰) در فرآیند شکل گیری^(۱۱) (تجسد) استفاده شد. پوست انسان همیشه یکی از چالش‌برانگیزترین موادی است که در تصاویر تولید شده توسط رایانه نشان داده می‌شود، زیرا پوست ماهیت نیمه شفاف بودن دارد. اشعه‌های نور به سطح پوست و به لایه‌های عمیق آن نفوذ می‌کنند، جایی که به صورت دسته‌ای پراکنده می‌شوند و مقادیر رنگی از بافت بدن و رگ‌های خونی را به دست می‌آورند (تصویر ۱۱). اگر کسی از این به اصطلاح پراکندگی زیر سطح را حذف کند، پوست مانند گیج به نظر می‌رسد.

در ساده‌ترین شکل، سایه رنگ زدن برای پوست از اجزای متعاقب تشکیل شده است: نگاشتهای بافت، که توزیع رنگ را تعیین می‌کند؛ نقشه‌برداری‌های جابجایی^(۱۲) برای تغییرات پوستی در مقیاس کوچک مانند منافذ و چین و

62. Digital Domain



تصویر ۱۱. پراکندگی زیر سطح پوست. (Flueckiger, 2009: 11).

63. materialization

64. displacement maps

تجربی و حرفه‌ای را در تحقیقات پایه دانشگاهی و توسعه شرکت‌های خصوصی مهیا و پدیدار ساخته است. مطالعه منابع و مهارت‌های تولید شده توسط متخصصان جلوه‌های بصری و محققان دانشگاهی نشان‌دهنده فرایندی پر زحمت و چالش‌برانگیز است و اما این تجربه‌گرایی نتایج شایان توجهی در سینمای معاصر همراه داشته است. پیشرفت‌های جلوه‌های ویژه مخصوصاً دیجیتال میکاپ، سبب شده تا در زیبایی‌شناسی و توسعه شیوه‌های بیانی فیلم‌ها و نیز انتظارات مخاطب سینما نیز تغییر ایجاد شود و مخاطب دیگر بازگشت به گذشته را نمی‌پذیرد و با ظهور جلوه‌های ویژه قدرتمندتر، جلوه‌های قدیمی‌تر را به راحتی نمی‌پذیرد.

در این پژوهش سعی شد تا جنبه‌های مهم واقع‌گرایی را در دیجیتال میکاپ را در واقع‌گرایی فضایی، سینمایی و شخصیتی مرور شود. باید پذیرفت که واقع‌گرایی و قابل قبول بودن، مفاهیمی هستند که به یکدیگر وابسته هستند و کمک می‌کند تا با کنترل بیشتری به حس منطقی بودن باور کنیم و در عین حال مخاطب را به سمت روش‌های بدیع سوق می‌دهد. فناوری نقش مهمی در طراحی تکنیک‌های تولید به خصوص دیجیتال میکاپ و شکل دادن به نتایج زیبایی‌شناسی و اثرگذاری بر واقع‌گرایی شخصیت‌هایی که به کمک این فناوری، گریم می‌شوند، دارد. جلوه‌های بصری رایانه‌ای همچون دیجیتال میکاپ و البته پیری زدایی از ویژگی‌های مشترک سینمای معاصر هالیوود با دیجیتال میکاپ که برای نامرئی ماندن و ارتقاء زیبایی‌شناسی رئالیستی یک فیلم طراحی شده است، بازیگران را قادر می‌سازد بدون استفاده از لایه‌های سنگین گریم، پروتزها، نقش‌های شخصیت‌های متفاوت را در فیلم‌نامه‌های مختلف همچون فانتزی، افسانه‌ای و علمی تخیلی بدون هیچ محدودیتی بازی کند به همین دلیل، چنین فناوری‌هایی باعث آزادسازی انیماتورها از رویکردهای واقع‌گرایانه‌ای می‌شود که مکتب فکری طیعت‌گرایانه به آنها دیکته می‌کند.



تصویر ۱۳. برد پست، مورد عجیب بنجامین باتن، (Flueckiger, 2009: 12).

رایانه است، که ادغام دامنه دیجیتال در دنیای آنالوگ را به همراه دارد. در کنار این تعامل بدنی، عامل دیگری برای ادغام موفقیت‌آمیز شخصیت دیجیتالی در کنار حفظ انسجام زیبایی‌شناسی آن نهفته است، که از یک سوبه تصویر کشیدن پوست با تمام جزئیات آن و از سوی دیگر به انتقال پیچیده نور در صحنه، با استفاده از نورپردازی مبتنی بر تصویر نسبت داده می‌شود. این روش وضعیت نوری را که حتی در حوزه دیجیتال طبیعی به نظر می‌رسد را امکان پذیر می‌کند. در نهایت بنجامین باتن را همانطور که پیتر پلاتنک در ۰۹(FMX) فرض کرد، می‌توان حدس زد که این شخصیت بر دره و همی غلبه کرده است.

نتیجه‌گیری

بررسی فیلم مورد عجیب بنجامین باتن نشان می‌دهد که دیجیتال میکاپ با پیشرفت روزافروزن نتایج قانع کننده و ویژه‌ای به همراه داشته است. رویکردهایی برای راه حل هر سه مشکل اساسی به نام «ارتباط بین ظاهر و رفتار، پیچیدگی و تعامل» ایجاد شده است. واکاوی دیجیتال میکاپ در پژوهش حاضر نشان می‌دهد که این فناوری زمینه دانشی،

65. Peter Plantec

پی‌نوشت‌ها

۱. رندر: در اصطلاح رایانه‌ای فرایند ساخت یک محصول دیجیتال نهایی از یک نوع داده خاص. این اصطلاح برای گرافیک، ویدئو و صدا به کار می‌رود.
۲. Potentiometer: در الکترونیک، پتانسیومتر یک مقاومت سه پایانه با یک پیوند یا دگمه لغزندۀ دارای ویرایش برای بخشندی و لذاش است. پتانسیومترها بیشتر برای راهبرد دستگاه‌های الکتریکی به کار برد می‌شود.
۳. Schrifttanz: یک سیستم علامت گذاری برای ضبط و تجزیه و تحلیل حرکت انسان است که از کار رودولف لبان که آن را در کتاب *Labanotation* (نویسنده

- رقص) در سال ۱۹۲۸ توصیف کرد، مشتق شده است. کارهای اولیه او توسط آن هاچینسون گشت و دیگران توسعه یافته و به عنوان یک مورد علامت‌گذاری رقص و تجزیه و تحلیل حرکت استفاده می‌شود.
۴. چاله اوهام یا دره و همی، مرز بین آشنازی و آشنازی زدایی متأثر از متغیرهای متعدد است.
۵. FACS: Facial Action Coding System. سیستمی برای توصیف حالات احساسی صورت انسان است.
۶. Shader، شیدرها، به صورت شبکه‌هایی تنظیم می‌شوند که در آنها چندین عنصر ویژگی‌های مواد را تعیین می‌کنند، به عنوان مثال توزیع رنگ، تغییرات هندسی در مقیاس کوچک، نحوه انعکاس، جنبه‌های شکست نور و انتشار آن.
۷. Albedo، سپیدایی یا آلبیدو به معنی درصد بازتاب نور از سطح یک جسم است. مقادیر این کمیت می‌تواند از صفر (تاریک مطلق) تا یک (روشن مطلق) تغییر پیدا کند. آلبیدو را گاه با درصد و گاه با یک عدد اعشاری کوچکتر از یک نشان می‌دهند. نسخه‌ای بسیار شبیه به دیفیوز مپ است که فاقد سایه و هایلات است.
۸. Specularity maps، خاصیت، ظاهر بصری بازتاب‌های خاص است.
۹. کنفرانس FMX هر ساله برخی از خلاقترین و ماهرترین متخصصان انیمیشن، جلوه‌های بصری، بازی، تجسم و آموزش را گرد هم می‌آورد.

فهرست منابع

- مانویوج، لو (۱۳۸۹)، سینمای دیجیتال چیست؟، ترجمه علی عامری مهابادی، تهران: بنیاد سینمایی فارابی.
- مانویوج، لف (۱۳۸۸)، زیبایی‌شناسی پسا-رسانه‌ای، ترجمه مریم صابری‌پور، نشریه زیبا شناخت شماره ۲۰.
- میهن، مهین (۱۳۹۴)، اصول و مبانی ماسک و گریم، تهران: شرکت چاپ و نشر کتاب‌های درسی ایران.
- براؤن، ویلیام (۱۳۹۸)، آبرسینما: فلسفه فیلم در عصر دیجیتال، ترجمه اکبر ورشوچی فرد، پیام زین العابدینی، تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب پارسه.
- پاول، رونالد (۱۳۹۱)، روش‌های اساسی پژوهشی برای کتاب‌باران، ترجمه دکتر نجلا حریری، تهران: آثار نفیس، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد علوم و تحقیقات.
- لیندلوف، تامس آر. تیلور، برایان سی (۱۳۸۸)، روش‌های تحقیقی کیفی در علوم ارتباطات، ترجمه عبدالله گویان، تهران: همشهری.
- Abramowitz, Rachel (2009), 'Avatar's Animation Acting', *Los Angeles Times*, 18.
- Carol M. Ginsberg and Delle Maxwell (1983), Graphical marionette, *Proc. ACM SIGGRAPH/SIGART Workshop on Motion*, ACM Press, New York, April, pp. 172-179.
- Darley, A (2000), *Visual digital culture: Surface play and spectacle in new media genres*. Routledge.
- Duncan, Jody (2009), The Unusual Birth of Benjamin Button, *Cinefex*, no. 116, pp. 70-99 and 118.
- Duncan, Jody (2010), The Seduction of Reality, *Cinefex*, no. 120, pp. 68-146.
- Ekman, Paul; Friesen, W (1978) *Facial Action Coding System. A Technique for the Measurement of Facial Movement*, Palo Alto: Consulting Psychologists Press.
- Flueckiger, Barbara (2009), Digital Reconstruction of Deceased Persons, paper presented at the NECS conference in Lund, June 26, 2009.
- Flueckiger, Barbara (2009), Digital Reconstruction of Deceased Persons, paper presented at the NECS conference in Lund, June 26, 2009.
- Greene, Brian (2000), *The Elegant Universe: Super-*
- ایونر، راسل (۱۳۸۹)، *فیلم‌سازی دیجیتال*, ترجمه حمزه ابراهیم‌زاده، تهران: سوره مهر.
- بنیامین، والتر (۱۳۸۷)، *اثر هنری در عصر تکثیر مکانیکی*, ترجمه پیام بزدانجو، تهران اکران اندیشه، نشر مرکز.
- بودیار، ران (۱۳۷۴)، *مدرنیته، سرگشتنگی نشانه‌ها*, مترجم مانی حقیقی، تهران: نشر مرکز.
- پرینس، استینفن (۱۳۹۸)، *بازیگران و الگوریتم‌ها*, ترجمه مهدی رحیمیان، فصلنامه فارابی، شماره ۸۳، صفحات ۱۴۴ تا ۱۶۹.
- طاهری، آرین (۱۳۹۶)، *کالاباشناسی فیلم*, درآمدی به روش‌های کیمی تحلیل فیلم، تهران: انتشارات سوره مهر.
- عامر مهابادی، علی (۱۳۸۵)، *زیبایی‌شناسی سینمای دیجیتال*, تهران: بنیاد سینمایی فارابی.
- لوگریس، ملکوم (۱۳۸۴)، *سینمای تجربی در عصر دیجیتال*, ترجمه علی عامری مهابادی، تهران: بنیاد سینمایی فارابی.

strings, Hidden Dimensions, and the Quest for the Ultimate Theory, W. W. Norton & Co Inc; 1st edition (February 1, 1999)

Prince, Stephen (1996), True Lies: Perceptual Realism, Digital Images and Film Theory, *Film Quarterly*, 49, no. 3., PP. 27-37

Rickitt, R (2000), *Special Effects: The History and Technique*, New York: Billboard.

Shaviro, Steven (2010), Post-Cinematic Affect: On Grace Jones, *Boarding Gate* and *Southland Tales*, *Film-Philosophy*, Volume 14, Issue 1, February, 2010, pp. 1-102.

Spiegel, Simon (2010), Wie James Camerons Avatar den Zuschauer in eine fremde Welt entführt, *Mamczak, Sascha/Jeschke, Wolfgang* (Eds.): *Das Science Fiction Jahr* (2010), Munich, pp. 361-388.

Tabatabaei, Seyed (2018), Plausibility of 3D Characters: Towards a 2nd Uncanny Valley.

T. W. Calvert, J. Chapman and A. Patla (1982), Aspects of the kinematic simulation of human movement, *IEEE Computer Graphics and Applications*, Vol. 2, No. 9, November, 1982, pp. 41-50.